



La sede della MURATORI si trova su un'area di 16.000 m² (di cui 6.000 m² coperti); in questo stabilimento vengono prodotti: ERPICI ROTANTI, FRESATRICI, FRESE INTERRASASSI, TRINCIATRICI (per erba, sarmenti, paglia ecc.) e RASAERBA. Le macchine MURATORI sono utilizzate nel giardinaggio, nella cura del verde, nell'agricoltura specializzata, nelle grandi estensioni e vengono correntemente esportate in oltre trenta paesi di cinque continenti.



Die Firma MURATORI hat Ihren Sitz auf einer Fläche von 16.000 Qm. (davon 6.000 Qm. bedeckt). In ihrem Werk werden erzeugt: KREISELEGGEN, BODENFRAESEN, BODENUMKEHRFRAESEN, SCHLEGELMAEHER (für Grass, Holz, Stroh) und RASENMÄHER. Die Geräte MURATORI werden in verschiedenen Bereichen verwendet und zwar in der öffentlichen Gruenpflege, in der Gaertnerei, in dem spezialisierten Landwirtschaft, im Anbau auf Grossflaechen und laufend nach mehr als 30 Laendern in den 5 Kontinenten exportiert.

La sede de la empresa MURATORI está ubicada en una área de 16.000 m² (de los cuales 6.000 m² son cubiertos). En este establecimiento se producen: GRADAS RODANTES, FRESADORAS, FRESAS ENTIERRAPIEDRAS, TRITURADORAS (para césped, sarmientos, paja, etc.) y CORTACÉSPEDES. Las máquinas MURATORI se utilizan en jardines, para el cuidado de los espacios verdes, en la agricultura especializada y en grandes extensiones, además, actualmente se exportan en más de treinta países de cinco continentes.

MURATORI's plant is located on a surface area of 16.000 sq.m. (where 6.000 sq.m. are indoor); the production of the factory includes: ROTARY HARROWS, ROTARY HOES, STONE BURIERS, SHREDDERS (for grass, wood, straw, etc.) and FINISHING MOWERS. The MURATORI range includes machines for use in various sectors such as gardening, public parks and gardens, specialized agriculture and wide space cultivations. It is exported to more than 30 countries all over the 5 continents.

La siège de la société MURATORI occupe une surface de 16.000 mq. (dont 6.000 MQ couverts). Dans son usine, on produit: HERSES ROTATIVES, FRAISES ROTATIVES, ENFOUISSEUSES DE CAILLOUX, BROyeurs (pour herbe, bois, paille, etc.) et TONDEUSES À GAZON. Les outils MURATORI sont utilisés dans le jardinage, les espaces verts, la culture de grands espaces, l'agriculture spécialisée: ils sont exportés dans plus de 30 pays dans le 5 continents.

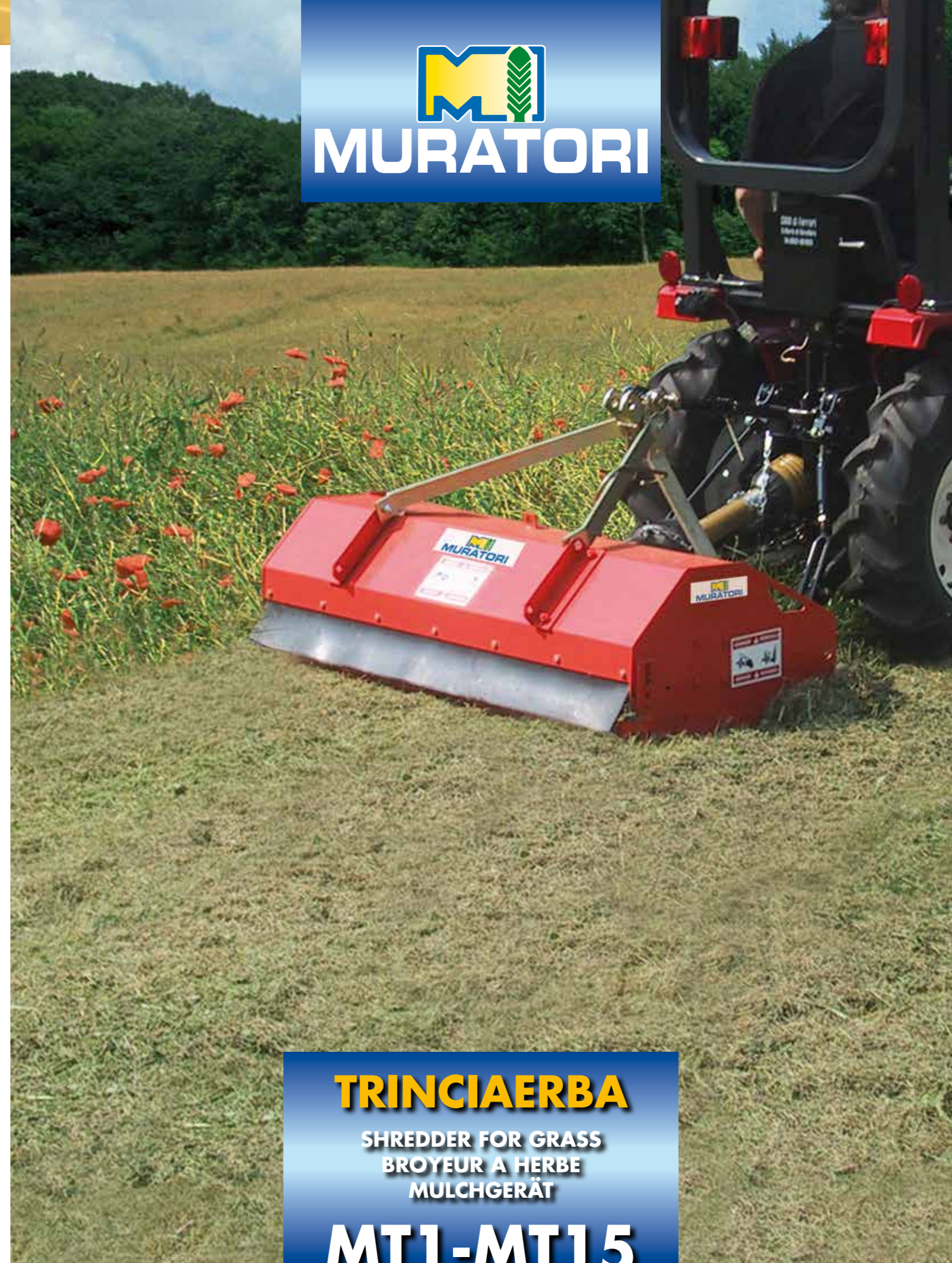
Mod. MT1	HP (Kw)		N. • N.*		VERTICUT N.*	GIRI/MIN RPM	GIRI/MIN RPM	Kg LBS	
	MIN	MAX							
MT1 - 105	12-14 (9)-(10)	20 (15)	40	20	40	540	2160	115	251
MT1 - 125	12-16 (9)-(12)	20 (15)	48	24	48	540	2160	140	305

Mod. MT15	HP (Kw)		N. • N.*		VERTICUT N.*	GIRI/MIN RPM	GIRI/MIN RPM	Kg LBS	
	MIN	MAX							
MT15 - 105	12-18 (9)-(13)	30 (22)	32	16	32	540	2550	148	326
MT15 - 130	18-22 (13)-(16)	30 (22)	40	20	40	540	2550	170	374
MT15 - 155	22-25 (16)-(18)	30 (22)	48	24	48	540	2550	185	407

□ Equipaggiamento di serie - Standard equipment - Equipment de série - Standardzubehör - Equipamiento de serie
* A richiesta - Sonderausstattung - On request - Options - A petición

Model	A		B	
	CM	INCH	CM	INCH
105	105	41	114	45
125	125	50	134	54

Model	A		B	
	CM	INCH	CM	INCH
105	105	41	114	45
130	129	51	138	54
155	153	60	162	64



TRINCIAERBA
SHREDDER FOR GRASS
BROYEUR A HERBE
MULCHGERÄT
MT1-MT15



41051 CASTELNUOVO RANGONE (Modena) Italy - Via Pavarello, 21
Tel. +39 059 5330611 - Fax +39 059 537259 - www.muratoriequip.it - info@muratoriequip.it
Capitale sociale 480.000 € int. versato - Registro imprese di Modena: C.F. e n. d'iscrizione 00708860366.

Dati e descrizioni sono indicativi e non impegnativi. Le immagini possono mostrare macchine con equipaggiamento non standard, contattare il rivenditore più vicino per eventuali chiarimenti.
Data and description are approximate and not binding. Images may show machines with non standard equipment, so please contact the nearest dealer for details.
Données et descriptions sont indicatives et n'engagent pas. Les images peuvent montrer dotations non standard, merci de contacter le revendeur le plus proche pour éclaircissements éventuels.
Daten und Beschreibungen sind indikativ und unverbindlich. Bilder können Geräte mit Sonderausstattungen zeigen; nehmen sie Bitte Kontakt mit dem nächsten Händler zur irgendwelche Erläuterung.
Los datos y las descripciones son meramente indicativos y no vinculantes. Las imágenes podrían mostrar máquinas con equipamientos no estándar. Para obtener más información, póngase en contacto con el revendedor más cercano.

LITOCOLOR 07/2017

MT1

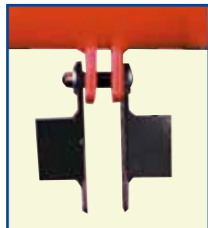
HP 12-20



Coltelli ad "Y"
"Y" shaped knives
Couteaux "Y"
"Y" Messer
Cuchillos "Y"



Coltelli "Verticut"
"Verticut" knives
Couteaux "Verticut"
"Verticut" Messer
Cuchillos "Verticut"



Coltelli a spatola
Paddle knives
Couteaux à coullier
Spachtelmesser
Cuchillos a espátula



TRINCIATRICE PER TRATTORINI COMPATTI
FLAIL MOWER FOR COMPACT TRACTORS
BROYEUR POUR TRACTEURS COMPACTS
MULCHGERÄT FÜR KOMPAKT-SCHLEPPER
TRITURADORA PARA TRACTORES COMPACTOS

Trinciaerba per uso leggero, alla robustezza unisce un peso limitato che, assieme ad una completa dotazione di serie e varie opzioni previste su richiesta, fanno di questa la macchina ideale per l'utilizzo su trattorini compatti.

EQUIPAGGIAMENTO DI SERIE

- Coltelli ad "Y"
- Rullo d'appoggio
- Ruota libera nella scatola
- Conforme alle norme CE
- Cardano standard

A RICHIESTA

- Coltelli a spatola
- Coltelli "Verticut"
- Slitte laterali
- Kit staffe per Kubota B-BX

This light-weight but heavy-duty flail mower comes with many standard features and is ideal for small compact tractors.

STANDARD EQUIPMENT

- "Y" shaped knives
- Levelling roller
- Free wheel inside Gearbox
- Built according CE rules
- Standard drive line

OPTIONALS

- Paddle knives
- "Verticut" knives
- Side skids
- Brackets for Kubota B-BX

Broyeur à herbe pour utilisation légère: à la robustesse il joint le poids limité que, avec une complète dotation standard et nombreuses options sur demande, font de cet outil la machine idéale pour l'utilisation sur tracteurs compacts.

DOTATION STANDARD

- Couteaux "Y"
- Rouleau d'appui (arrière ou frontal)
- Roue libre dans le boîtier
- Construit selon les normes CE
- Cardan standard

SUR DEMANDE

- Couteaux à coullier
- Couteaux "Verticut"
- Patins d'appui
- Brides pour Kubota B-BX

Mulchgerät fuer leichten Einsatz: zu seiner Kräftigkeit verbundet es ein begrenztes Gewicht welches, zusammen mit einer ausreichender Ausrustung machen dieses geraet ideal zum Gebrauch auf kompakt Schlepper.

STANDARD AUSSTATTUNG

- "Y" Messer
- Front- oder hintere Walze
- Freilauf im Getriebe
- Standard Gelenkwelle
- Gemäß CE Normen erzeugt

AUF WUNSCH

- Spachtelmesser
- "Verticut" Messer
- Seitliche Stützkufen
- Bügel für Kubota B-BX

Trituradora para un uso ligero, robustez y bajo peso, junto con un amplio equipamiento de serie y varias opciones a petición, la convierte en el equipo ideal para el uso sobre tractores compactos.

EQUIPAMIENTO DE SERIE:

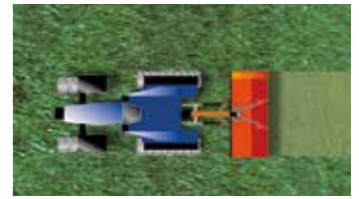
- Cuchillos "Y"
- Rodillo de apoyo
- Rueda libre en los engranajes
- Cardán standard
- A cumplimiento de las normas CE

A PETICIÓN

- Cuchillos a espátula
- Cuchillos Verticut
- Patines laterales
- Kit de soporte por Kubota B-BX

MT15

HP 12-30



Trinciaerba per prati, giardini, parchi. Particolarmente versatile sia per uso professionale che hobbistico ed adatto a tutti i tipi di piccoli trattori. Forma compatta.

EQUIPAGGIAMENTO DI SERIE

- Attacco a 3 punti cat. 1
- Albero cardanico
- Moltiplicatore in ghisa con ruota libera interna
- Rullo posteriore
- Coltelli ad "Y"
- Conforme alle norme CE

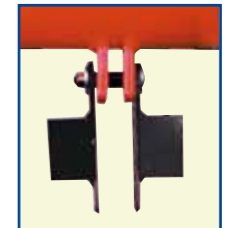
A RICHIESTA

- Slitte laterali
- Coltelli a spatola flottanti
- Coltelli "Verticut"

Coltelli ad "Y"
"Y" shaped knives
Couteaux "Y"
"Y" Messer
Cuchillos "Y"



Coltelli "Verticut"
"Verticut" knives
Couteaux "Verticut"
"Verticut" Messer
Cuchillos "Verticut"



Coltelli a spatola
Paddle knives
Couteaux à coullier
Spachtelmesser
Cuchillos a espátula



Flail mower for lawns, gardens, parks. Particularly versatile for both professional and hobby use. Suitable for all types of small tractors. Compact frame.

STANDARD EQUIPMENT

- 3-Point linkage cat. 1
- Drive line
- Cast iron gearbox with overrun clutch
- Rear roller
- "Y" shaped knives
- Built according CE rules

OPTIONALS

- Side skids
- Paddle knives
- "Verticut" knives

Broyeur pour jardins, parcs, reconnaissable par son élasticité d'emploi: du professionnel jusqu'à la plaisance. Construction solide et compacte. Applicable à tous les types de petits tracteurs.

DOTATION STANDARD

- Attelage 3-Points cat. 1
- Cardan
- Boîtier en fonte avec roue libre
- Rouleau arrière
- Couteaux "Y"
- Construit selon les normes CE

SUR DEMANDE

- Patins latéraux
- Couteaux à cuille
- Couteaux "Verticut"

Mulchgerät für Garten, Grünanlagen usw. Es ist wahlweise zum professionellen Gebrauch oder zum Hobby einsetzbar und läßt sich an sämtliche Kleinschleppertypen anbringen. Kompakte Ausführung.

STANDARD AUSSTATTUNG

- 3-Punkt Anschluß Kat. 1
- Gelenkwelle
- Gussgetriebe mit Freilauf
- Getriebe aus Einzelguss
- Hintere Walze
- "Y" Messer
- Gemäß CE Normen erzeugt

AUF WUNSCH

- Seitliche Stützkufen
- Spachtelmesser
- "Verticut" Messer

Trituradora idonea para césped, jardines y parques. Extremadamente versátil, tanto para los profesionales que por el hobby, está adecuada para todo los tipos de pequeños tractores. Forma compacta.

EQUIPAMIENTO DE SERIE

- Conexión de 3 puntos Cat. 1
- Cardán standard
- Multiplicador en en hierro fundido con rueda libre interna
- Rodillo de apoyo
- Cuchillos "Y"
- A cumplimiento de las normas CE

A PETICIÓN

- Patines laterales
- Cuchillos a espátula
- Cuchillos Verticut